

A Bíróság (első tanács) 2019. május 15-i ítélete (a Centrale Raad van Beroep [Hollandia] előzetes döntéshozatal iránti kérelme) — M. Çoban kontra Raad van bestuur van het Uitvoeringsinstituut werknemersverzekeringen

(C-677/17. sz. ügy) ⁽¹⁾

(Előzetes döntéshozatal — Az EGK — Törökország társulási megállapodás — Kiegészítő jegyzőkönyv — 59. cikk — 3/80 határozat — Migráns munkavállalók szociális biztonsága — Mentesség a lakóhelyre vonatkozó szabályok alól — 6. cikk — Rokkantsági ellátások — Visszavonás — 883/2004/EK rendelet — Különleges, nem járulékalapú pénzbeli ellátások — Lakóhelyre vonatkozó feltétel — 2003/109/EK irányelv — A huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező jogállás)

(2019/C 255/07)

Az eljárás nyelve: holland

A kérdést előterjesztő bíróság

Centrale Raad van Beroep

Az alapeljárás felei

Felperes: M. Çoban

Alperes: Raad van bestuur van het Uitvoeringsinstituut werknemersverzekeringen

Rendelkező rész

Az Európai Közösségek tagállamai szociális biztonsági rendszereinek a török munkavállalókra és családtagjaikra történő alkalmazásáról szóló, 1980. szeptember 19-i 3/80 társulási tanácsi határozat — a Brüsszelben 1970. november 23-án aláírt, és a Közösség nevében az 1972. december 19-i 2760/72/EGK tanácsi rendelettel megkötött, jóváhagyott és megerősített kiegészítő jegyzőkönyv 59. cikkével összefüggésben értelmezett — 6. cikke (1) bekezdésének első albekezdését úgy kell értelmezni, hogy azzal nem ellentétes az alapügyben szereplőhöz hasonló, olyan nemzeti rendelkezés, amely visszavonja azon török állampolgár kiegészítő ellátásra való jogosultságát, aki visszatér a származási országába, és aki a fogadó tagállam elhagyásának időpontjában a harmadik országok huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező állampolgárainak jogállásáról szóló, 2003. november 25-i 2003/109/EK tanácsi irányelv értelmében huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező jogállással bír.

⁽¹⁾ HL C 94., 2018.3.12

A Bíróság (ötödik tanács) 2019. május 16-i ítélete (a Landgericht München I [Németország] előzetes döntéshozatal iránti kérelme) — Conti 11. Container Schiffahrts-GmbH & Co. KG MS „MSC Flaminia” kontra Land Niedersachsen

(C-689/17. sz. ügy) ⁽¹⁾

(Előzetes döntéshozatal — Környezet — Hulladékszállítás — 1013/2006/EK rendelet — Előzetes írásbeli bejelentési és hozzájárulási eljárás alá tartozó hulladékok — Európai Unión belüli szállítás — Az 1. cikk (3) bekezdésének b) pontja — A hatály alóli kizártság — A hajók fedélzetén keletkező hulladék — Balesetet követően a hajó fedélzetén lévő hulladék)

(2019/C 255/08)

Az eljárás nyelve: német

A kérdést előterjesztő bíróság

Landgericht München I